



Struttura: in legno multistrato. Preparazione della struttura (sedile e schienale) in poliuretano espanso a quote differenziate ad alta densità, rivestita successivamente con trapuntino di fibra di poliestere termolegata traspirante, accoppiata con tela di cotone bianca anallergica. Gli schienali si agganciano alla base imbottita attraverso un pratico sistema di innesto e sgancio rapido. La poltrona Paolina ha lo schienale fissato alla struttura tramite perni con manopole di chiusura.

Cuscinatura: imbottitura cuscino poggiareni in poliuretano espanso a quote differenziate, rivestita da fibra termolegata traspirante accoppiata a tela elastica bianca anallergica. Imbottitura cuscini schienale in piuma d'oca canalizzata, sottoposta a regolare trattamento di bonifica igienico-sanitaria come stabilito dal Regolamento CE 1069/2009 (certificata Assopiuma, Etichetta Oro). Il cuscino 65x60 cm ha un ulteriore inserto centrale in poliuretano espanso. **Sfoderabilità:** completamente sfoderabile in tutte le versioni (tessuto o pelle).

Piedini: in tubolare di metallo, verniciato color Testa di Moro opaco con appoggio a terra mezzo scivolanti in SEBS color testa di moro. Il pouf e la poltrona Paolina presentano un ulteriore basamento perimetrale composto da una lamiera di metallo verniciato color Testa di Moro opaco. I pouf sono disponibili anche con ruote (struttura in nylon e gomma in poliuretano termoplastico).

Paolina versione girevole: appoggio a terra mezzo ruote unidirezionali in poliammide con fascia in poliuretano termoplastico e relativo supporto in metallo. Le ruote permettono all'elemento di ruotare di 360°.

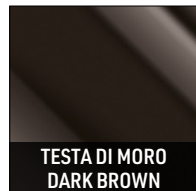
OPZIONE ALTEZZA PIEDINI/RUOTE

A richiesta sono disponibili, senza sovrapprezzo, piedini e kit ruote (per pouf e Paolina) H 8 cm ovvero più alti di 3 cm rispetto ai piedini/ruote di serie.

Per agevolare la rimozione del rivestimento e la consegna, lo schienale è sfilabile dalla base tramite un sistema di innesto e sgancio rapido.

PIEDINI / BASI PAOLINA E POUF FEET / PAOLINA AND OTTOMAN BASES

METALLO OPACO MATT METAL



Structure: in plywood. The structure (seat and backrest) is coated in high-resilience, variable-density polyurethane foam, encased in breathable heat-bonded polyester fibre quilting laminated to hypoallergenic white cotton fabric. The backrests are attached to the padded base through a system of quick set and release closures. The Paolina armchair backrest is attached to the structure with pins and levers.

Cushions: lumbar cushion in variable-density polyurethane foam, then encased in breathable heat-bonded fibre laminated to hypoallergenic white elastic fabric. Backrest cushions in channelled goose down, subject to routine sanitisation as specified in EC Regulation No. 1069/2009 (Assopiuma Gold Label certified). The 65x60 cm cushion has an additional core insert in polyurethane foam.

Covers: upholstery is completely removable in all versions (fabric and leather).

Feet: in tubular metal, varnished matt Dark Brown colour, rests on SEBS glides in dark brown colour. The ottomans and Paolina armchair have an additional perimeter base in sheet metal varnished matt Dark Brown colour.

Ottomans are available also with castors (structure in nylon and thermoplastic polyurethane rubber).

Paolina swivel version: rests on rigid castors in polyamide with thermoplastic polyurethane strip and metal support. The castors allow the element to swivel 360°.

FEET/CASTORS HEIGHT OPTIONS

Available upon request without surcharge, 8 cm high feet and kit-castors (for ottomans and Paolina); which are 3 cm higher than standard feet/castors.

To facilitate transport and upholstery removal, the backrest can be removed from the base through a system of quick set and release closures.

Struktur: aus Sperrholz. Polsterung der Struktur (Sitz und Rückenlehne) aus PU-Schaum mit unterschiedlicher Dichteverteilung mit hoher Dichte und zusätzlicher gesteppter Polsterung aus atmungsaktiver thermobondierter Polyesterfaser mit Bezug aus weißer, antiallergischer Baumwolle. Die Rückenlehnen werden mit einem praktischen, schnellen Stecksystem mit dem Grundgestell verbunden. Der Sessel Paolina hat eine Rückenlehne, die über Bolzen mit Sterngriffen an der Struktur verbunden ist.

Kissen: Polsterung des Lendenkissens aus PU-Schaum mit unterschiedlicher Dichteverteilung mit zusätzlicher Polsterung aus atmungsaktiver, thermofixierter Faser mit weißem elastischem antiallergischem Bezug. Polsterung der Rückenkissen mit gesteppter Daunenfüllung mit Kammern und Innenstegen und Sterilisierung der Füllung nach Vorgabe der Verordnung (EU) 1069/2009 (zertifiziert Assopiuma, "Goldenes Etikett"). Das Sitzkissen 65x60 cm verfügt über einen zentralen Einsatz aus PU-Schaum.

Abziehbarkeit: Komplette abziehbar in allen Versionen (Stoff oder Leder).

Füße: Aus Metallhohlprofil mit matter Lackierung in der Farbe Dunkelbraun und Auflage auf dem Boden mit Schutzgleitern aus SEBS in der Farbe Dunkelbraun.

Die Polsterhocker und der Sessel Paolina verfügen über ein weiteres umlaufendes Untergestell aus Metallblech mit matter Lackierung in der Farbe Dunkelbraun.

Hocker sind auch mit Rollen erhältlich (Nylonstruktur und thermoplastischem Polyurethan-Gummi).

Paolina drehbar Version: Auflage auf dem Boden mit Rollen aus Polyamid mit Lauffläche aus thermoplastischem PU und Lager aus Metall. Durch die Rollen ist das Element um 360° drehbar.

OPTION HOHE FÜSSE/ROLLEN

Auf Anfrage sind, ohne Aufpreis, 8 cm hohe Füße und Kit-Rollen (für Hocker und Paolina) erhältlich, also 3 cm höher als die serienmäßige Ausführung.

Für ein einfaches Abziehen vom Bezug und Transportieren des Sofas können die Rückenlehnen mit einem Schnellkupplungssystem vom Untergestell entfernt werden.

Structure : en bois multiplis. Préparation de la structure (assise et dossier) en mousse polyuréthane à densité différenciée haute densité, recouvert ultérieurement d'un tissu multicouche matelassé en fibre de polyester thermolée respirante et toile en coton blanc hypoallergénique. Les dossiers sont accrochés au piètement rembourré au moyen d'un mécanisme d'enclenchement et déclenchement rapide. Le dossier de la dormeuse Paolina est fixé au cadre par des axes munis de molettes de verrouillage.

Coussins : rembourrage du coussin cale-reins en mousse polyuréthane à densité différenciée, recouverte ensuite de fibre thermocolée respirante contrecollée sur de la toile blanc élastique et hypoallergénique. Rembourrage des coussins de dossier en plume d'oie cloisonnée, soumise à un traitement d'assainissement conformément au règlement CE 1069/2009 (Certifiée Assopiuma, Label Or). Le coussin de 65x60 cm est doté d'un insert central supplémentaire en mousse polyuréthane.

Déhoussage : entièrement déhoussable dans toutes les versions (tissu ou cuir).

Embout de pieds : en tube de métal peint en Marron Foncé mat terminé par un patin glisseur en SEBS marron foncé. Les poufs et la dormeuse Paolina sont dotés d'un piètement supplémentaire périmétrique, constitué d'une tôle peinte en Marron Foncé mat. Les poufs sont également disponibles avec des roulettes (structure en nylon et caoutchouc en polyuréthane thermoplastique).

Paolina version pivotante: repose sur des roues fixes en polyamide avec bandage en polyuréthane thermoplastique et monture en métal. Les roulettes permettent à l'élément de tourner à 360°.

OPTION HAUTEUR PIEDS/ ROULETTES

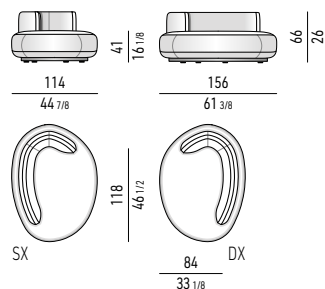
Des pieds et kit roulettes (pour pouf et Paolina) H 8 cm, à savoir 3 cm plus hauts que les pieds/roulettes standard, sont disponibles sur demande, sans surcout.

Pour faciliter le déhoussage et la livraison, les dossiers peuvent être retirés du piètement grâce à un système d'enclenchement et de désenclenchement rapide.

POLTRONA/PAOLINA | ARMCHAIR/PAOLINA

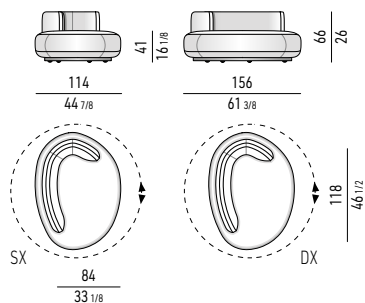
POLTRONA/PAOLINA CM **114X156**
ARMCHAIR/PAOLINA CM **114X156**

VERSIONE **FISSA** | **FIXED VERSION**



POLTRONA/PAOLINA CM **114X156**
ARMCHAIR/PAOLINA CM **114X156**

VERSIONE **GIREVOLE** | **SWIVEL VERSION**



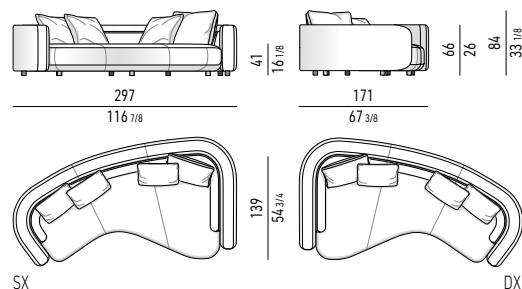
CUSCINO CONSIGLIATO CM **55X55**
SUGGESTED CUSHION CM **55X55**



LA BASE È DOTATA DI RUOTE CHE CONSENTONO UN MOVIMENTO GIREVOLE DI 360°.
THE BASE IS EQUIPPED WITH CASTORS THAT ALLOW A 360° ROTATION.

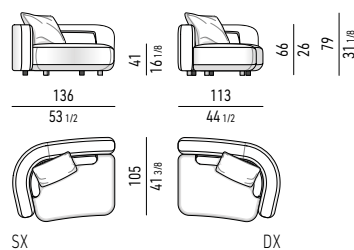
DIVANO | SOFA

DIVANO CM **297X171** - DOPPIA PROFONDITÀ
SOFA CM **297X171** - DOUBLE DEPTH

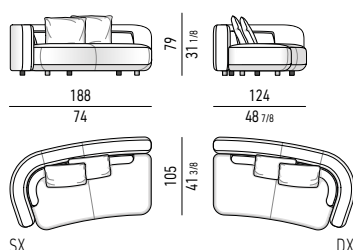


ELEMENTI TERMINALI | ELEMENTS WITH 1 ARMREST

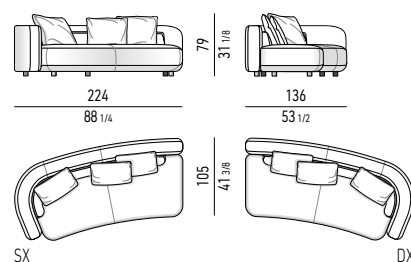
ELEMENTO TERMINALE CM **136**
ELEMENT WITH 1 ARMREST CM **136**



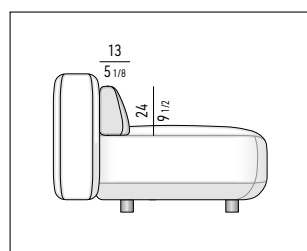
ELEMENTO TERMINALE CM **188**
ELEMENT WITH 1 ARMREST CM **188**



ELEMENTO TERMINALE CM **224**
ELEMENT WITH 1 ARMREST CM **224**

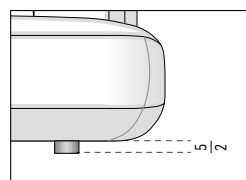


CUSCINO POGGIARENI | LUMBAR CUSHION

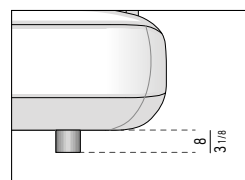


ALTEZZA PIEDINI/RUOTE | FEET/CASTORS HEIGHT

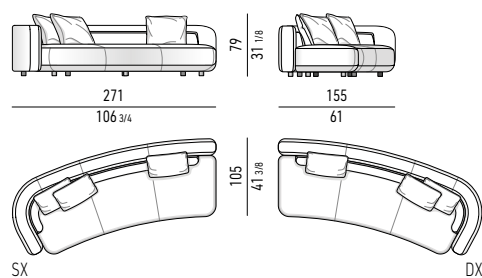
VERSIONE **STANDARD**
STANDARD VERSION



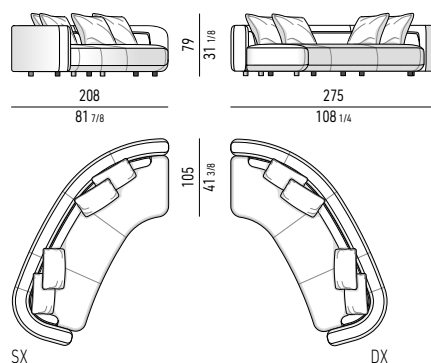
VERSIONE **HIGH**
HIGH VERSION



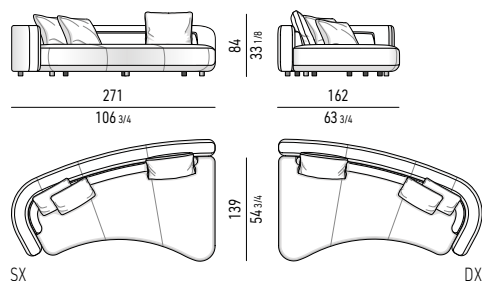
ELEMENTO TERMINALE CM 271
ELEMENT WITH 1 ARMREST CM 271



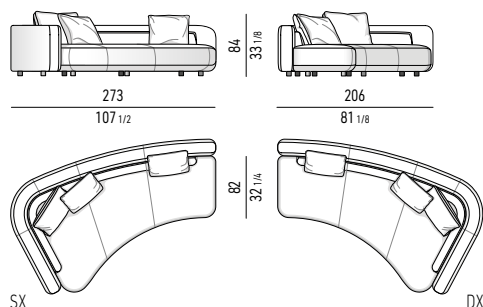
ELEMENTO TERMINALE CM 208
ELEMENT WITH 1 ARMREST CM 208



ELEMENTO TERMINALE CM 271X162 - DOPPIA PROFONDITÀ
ELEMENT WITH 1 ARMREST CM 271X162 - DOUBLE DEPTH

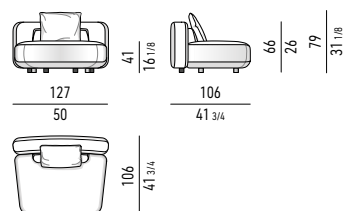


ELEMENTO TERMINALE CM 273X206 - DOPPIA PROFONDITÀ
ELEMENT WITH 1 ARMREST CM 273X206 - DOUBLE DEPTH

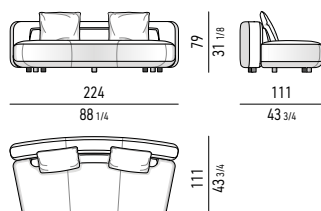


ELEMENTI CENTRALI | CENTRAL ELEMENTS

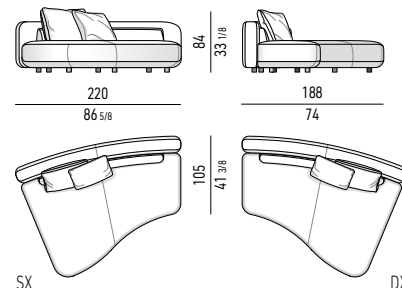
ELEMENTO CENTRALE CM 127
CENTRAL ELEMENT CM 127



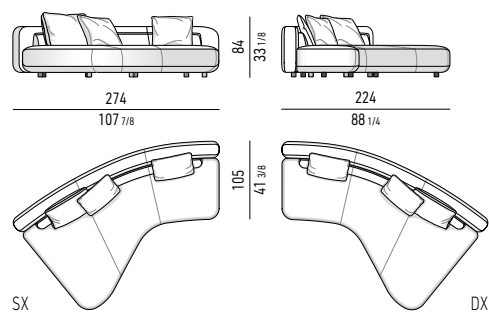
ELEMENTO CENTRALE CM 224
CENTRAL ELEMENT CM 224



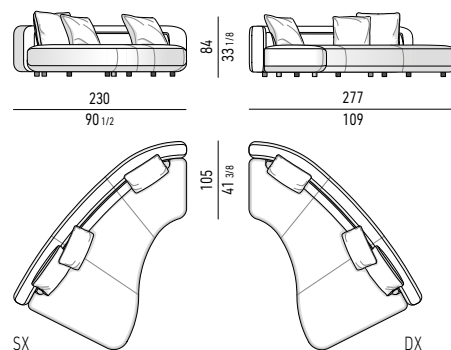
ELEMENTO CENTRALE CM 220X188 - DOPPIA PROFONDITÀ
CENTRAL ELEMENT CM 220X188 - DOUBLE DEPTH



ELEMENTO CENTRALE CM 274X224 - DOPPIA PROFONDITÀ
CENTRAL ELEMENT CM 274X224 - DOUBLE DEPTH

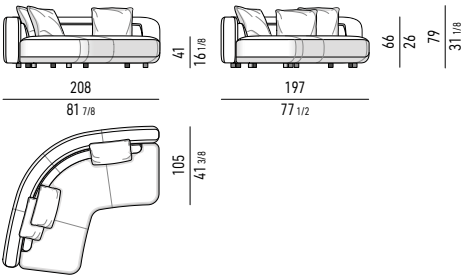


ELEMENTO CENTRALE CM 230X277 - DOPPIA PROFONDITÀ
CENTRAL ELEMENT CM 230X277 - DOUBLE DEPTH



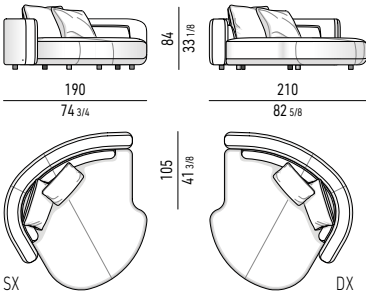
ELEMENTO ANGOLARE | CORNER ELEMENT

ELEMENTO ANGOLARE CM **208X197**
CORNER ELEMENT CM **208X197**



CHAISE-LONGUES

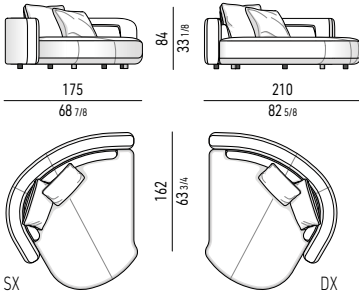
CHAISE-LONGUE CM **190X210**
CHAISE-LONGUE CM **190X210**



SX

DX

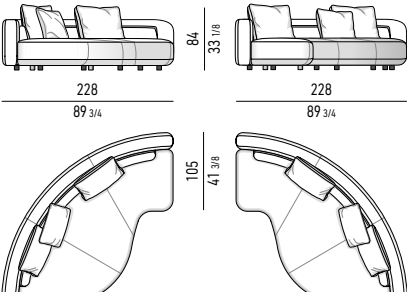
CHAISE-LONGUE CM **175X210**
CHAISE-LONGUE CM **175X210**



SX

DX

CHAISE-LONGUE CM **228X228**
CHAISE-LONGUE CM **228X228**



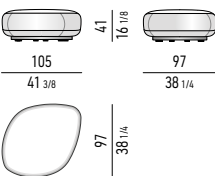
SX

DX

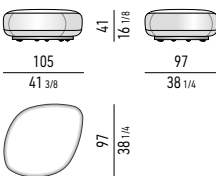
POUF | OTTOMANS

POUF CM **105X97**
OTTOMAN CM **105X97**

VERSION **FISSA** | **FIXED VERSION**

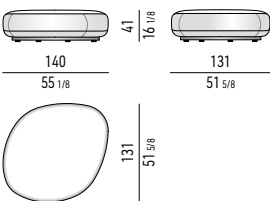


VERSIONE **CON RUOTE** | **VERSION WITH CASTORS**

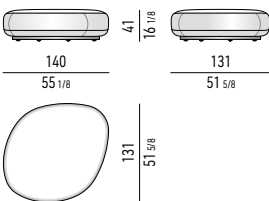


POUF CM **140X131**
OTTOMAN CM **140X131**

VERSION **FISSA** | **FIXED VERSION**

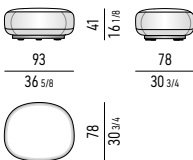


VERSIONE **CON RUOTE** | **VERSION WITH CASTORS**

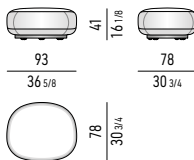


POUF CM **93X78**
OTTOMAN CM **93X78**

VERSION **FISSA** | **FIXED VERSION**

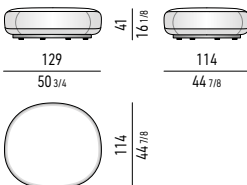


VERSIONE **CON RUOTE** | **VERSION WITH CASTORS**

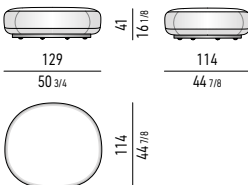


POUF CM **129X114**
OTTOMAN CM **129X114**

VERSION **FISSA** | **FIXED VERSION**

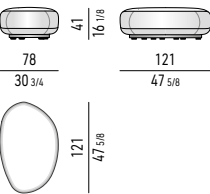


VERSIONE **CON RUOTE** | **VERSION WITH CASTORS**

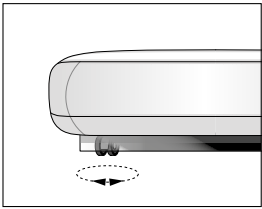
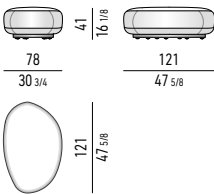


POUF CM 105X97
OTTOMAN CM 105X97

VERSION **FISSA** | **FIXED VERSION**



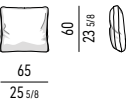
VERSIONE **CON RUOTE** | VERSION **WITH CASTORS**



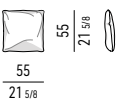
VERSIONE CON RUOTE | VERSION WITH CASTORS
APOGGIO A TERRA TRAMITE RUOTE CON MOVIMENTO GIREVOLE A 360°.
RESTS ON CASTORS WITH 360° SWIVEL.

CUSCINI OPTIONAL | OPTIONAL CUSHIONS

CUSCINO SCHIENALE OPTIONAL CM 65X60
OPTIONAL BACKREST CUSHION CM 65X60

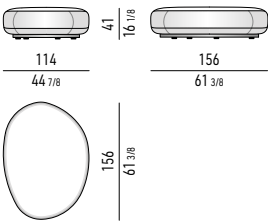


CUSCINO OPTIONAL CM 55X55
OPTIONAL CUSHION CM 55X55



POUF CM 114X156
OTTOMAN CM 114X156

VERSION **FISSA** | **FIXED VERSION**



VERSIONE **CON RUOTE** | VERSION **WITH CASTORS**

